



Aethiopia 23 (2020)

International Journal of Ethiopian and
Eritrean Studies

MARIA BULAKH, Russian State University for the Humanities, SUSANNE
HUMMEL and FRANCESCA PANINI, Universität Hamburg

Article

*Bibliography of Ethiopian Semitic, Cushitic and Omotic Linguistics XXIII:
2019*

Aethiopia 23 (2020), 188–200

ISSN: 1430 1938

Edited in the Asien Afrika Institut
Hiob Ludolf Zentrum für Äthiopistik
der Universität Hamburg
Abteilung für Afrikanistik und Äthiopistik

by Alessandro Bausi

in cooperation with

Bairu Tafla, Ludwig Gerhardt, Susanne Hummel,
Alexander Meckelburg, and Siegbert Uhlig

Editorial Team

Susanne Hummel, Francesca Panini

Bibliography of Ethiopian Semitic, Cushitic, and Omotic Linguistics XXIII: 2019

MARIA BULAKH, HSE University,
SUSANNE HUMMEL and FRANCESCA PANINI, Universität Hamburg

Miscellanea

5000 Jahre semitohamitische Sprachen = RAINER VOIGT, ed., *5000 Jahre semitohamitische Sprachen in Asien und Afrika. 5000 Years Semitohamitic Languages in Asia and Africa*, Studien zum Horn von Afrika, 6 (Köln: Rüdiger Köppe Verlag, 2019); xvi, 429 pp.

Handbook of African Linguistics = H. EKKEHARD WOLFF, ed., *The Cambridge Handbook of African Linguistics*, Cambridge Handbooks in Language and Linguistics (Cambridge–New York, NY: Cambridge University Press, 2019); 803 pp., 21 illus., 13 maps, 95 tables.

Lexicalization patterns = IDA RAFFAELLI, DANIELA KATUNAR, and BARBARA KEROVEC, eds, *Lexicalization patterns in color naming: A cross-linguistic perspective*, Studies in functional and structural linguistics, 78 (Amsterdam: John Benjamins Publishing Company, 2019); vi, 429 pp.

The Semitic Languages = JOHN HUEHNERGARD and NA'AMA PAT-EL, eds, *The Semitic Languages*, Routledge Language Family Series, 2nd edn (Abingdon–New York, NY: Routledge, 2019); xviii, 754 pp.

Theory and description in African Linguistics = EMILY CLEM, PETER JENKS, and HANNAH SANDE, eds, *Theory and description in African Linguistics: Selected papers from the 47th Annual Conference on African Linguistics*, Contemporary African Linguistics, 4 (Berlin: Language Science Press, 2019); vi, 774 pp.

Ethiopian Afrasian Generally

AKINLABI, AKINBIYI: see SIMEONE-SENELLE, MARIE-CLAUDE.

BLAŽEK, VÁCLAV, 'The Afroasiatic personal pronouns: a textbook example of a suppletive paradigm', in RONALD I. KIM, ed., *Diachronic Perspectives on Suppletion*, Studien zur historisch-vergleichenden Sprachwissenschaft, 13 (Hamburg: Baar, 2019), 239–270 (including Cushitic and Omotic).

- BROSE, MARC 2019. *Perfekt, Pseudopartizip, Stativ: Die afroasiatische Suffixkonjugation in sprachvergleichender Perspektive*, Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes, 117 (Wiesbaden: Harrassowitz Verlag, 2019); xiv, 325 pp., 52 tables (including Gəʕəz).
- BULAKH, MARIA, MARIE-CLAUDE SIMEONE-SENELLE, WOLBERT G. C. SMIDT, RAINER VOIGT, RONNY MEYER, and ANGELIKA JAKOBI, 'The Study of African Languages and Linguistics in North-Eastern Africa', in H. EKKEHARD WOLFF, ed., *A History of African Linguistics* (Cambridge–New York, NY: Cambridge University Press, 2019), 87–114 (including Ethiopian Semitic and Cushitic).
- CONNELL, BRUCE: see SIMEONE-SENELLE, MARIE-CLAUDE.
- DREWES, ABRAHAM J., *Recueil des inscriptions de l'Éthiopie des périodes pré-axoumite et axoumite*, III: Traductions et commentaires, B: Les inscriptions sémitiques, Introduction par Roger Schneider, eds MANFRED KROPP and HARRY STROOMER, *Aethiopistische Forschungen*, 85, De Goeje Fund, 34 (Wiesbaden: Harrassowitz Verlag, 2019); xv, 722 pp. (including Gəʕəz).
- FEKEDE MENUTA, 'Language Use in Multilingual Ethiopia: The Case of Southern Nations Nationalities and Peoples' Regional State', in LOGAN COCHRANE, ed., *Ethiopia: Social and Political Issues*, Political, Economic, and Security Issues of Africa (New York, NY: Nova, 2019), 27–52 (including Ethiopian Semitic, Cushitic, and Omotic).
- GRAGG, GENE, 'Semitic and Afro-Asiatic', in *The Semitic Languages*, 22–48 (including Cushitic and Omotic).
- JAKOBI, ANGELIKA: see BULAKH, MARIA.
- JAKOBI, ANGELIKA: see SIMEONE-SENELLE, MARIE-CLAUDE.
- LUSEKELO, AMANI: see SIMEONE-SENELLE, MARIE-CLAUDE.
- MEYER, RONNY: see BULAKH, MARIA.
- MEYER, RONNY: see SIMEONE-SENELLE, MARIE-CLAUDE.
- MEYER, RONNY and H. EKKEHARD WOLFF, 'Afroasiatic Linguistic Features and Typologies', in *Handbook of African Linguistics*, 246–325 (including Ethiopian Semitic, Cushitic, and Omotic).
- SEGERER, GUILLAUME and MARTINE VANHOVE, 'Color naming in Africa', in *Lexicalization patterns*, 287–331 (including Ethiopian Semitic and Cushitic).
- SIMEONE-SENELLE, MARIE-CLAUDE: see BULAKH, MARIA.
- SIMEONE-SENELLE, MARIE-CLAUDE, WOLBERT G. C. SMIDT, RONNY MEYER, ANGELIKA JAKOBI, AMANI LUSEKELO, BRUCE CONNELL, and

- AKINBIYI AKINLABI, 'African Linguistics in North-Eastern and So-Called Anglophone Africa', in *Handbook of African Linguistics*, 73–97 (including Ethiopian Semitic and Cushitic).
- SMIDT, WOLBERT G. C.: see BULAKH, MARIA.
- SMIDT, WOLBERT G. C.: see SIMEONE-SENELLE, MARIE-CLAUDE.
- STOLBOVA, OLGA, 'Lexical Links between Chadic, Cushitic and Omotic languages', in HENRY TOURNEUX and YVONNE TREIS, eds, *Topics in Chadic Linguistics X: Papers from the 9th Biennial International Colloquium on the Chadic Languages, Villejuif, September 7–8, 2017, In Memoriam Russell G. Schuh*, Chadic Linguistics, 11 (Köln: Rüdiger Köppe Verlag, 2019), 227–240 (including Cushitic and Omotic).
- VANHOVE, MARTINE: see SEGERER, GUILLAUME.
- VOIGT, RAINER: see BULAKH, MARIA.
- WOLFF, H. EKKEHARD: see MEYER, RONNY.

Ethiopian Semitic

- ABEBE LEMESSA SAKA and EBA TERESA GAROMA, 'Comparative Analysis of Amharic and Afaan Oromoo Proverbs: A meta-communication perspective', *Macrolinguistics*, 7/2 (11) (2019), 72–91.
- ABINET SIME, 'Semantics of Amharic *ras* 'Head'', in IWONA KRASKA-SZLENK, ed., *Embodiment in Cross-Linguistic Studies: The 'Head'*, Brill's studies in language, cognition and culture, 20 (Leiden–Boston, MA: Brill, 2019), 183–204.
- ADAMU ASSEFA MIHRKA, 'Psychometric Properties of an Amharic Version of the Felder-Soloman Index of Learning Styles', *IOSR Journal of Humanities and Social Science*, 24/10, Series 1 (2019), 24–31.
- ALEMAYEHU TEKLEMARIAM, 'Impacts of congenital deafness on language and cognitive development of primary schools deaf students in Addis Ababa', *Eastern Africa Social Science Research Review*, 35/1–2 (2019), 4–28.
- AMARE GETAHUN, 'Erratum to Amare Getahun, 'The structure of Argobba nominal phrase'', *Journal of African Languages and Linguistics*, 39/2 (2018), 127–151', *Journal of African Languages and Linguistics*, 40/1 (2019), 167.
- APPLEYARD, DAVID, 'What is Ge^{ez}?', in JACOPO GNISCI, ed., *Treasures of Ethiopia and Eritrea in the Bodleian Library, Oxford*, Manar al-Athar Monograph, 5 (Oxford: Manar al-Athar–University of Oxford, 2019), 11–21.

- ASNAKE WOLDE-MICHAEL, *Deutsch-amharisches Konversationsbuch. የአጣርኛ-ጀርመንኛ የንግግር መጽሐፍ*, *Unter Mitarbeit von Andreas Wetter* (Hamburg: Buske, 2019); 359 pp.
- BARZILAI, MAYA L., ‘Templaticity Effects on Differential Processing of Consonants and Vowels’, *Laboratory Phonology*, 10 (2019), 10.5334/lab.phon.180 (including Amharic).
- BAUSI, ALESSANDRO, ‘Tempo e storia’ nella tradizione etiopica cristiana’, in ALESSANDRO BAUSI, ALBERTO CAMPLANI, and STEPHEN EMMEL, eds, *Time and History in Africa. Tempo e Storia in Africa*, *Africana Ambrosiana*, 4 (Milano: Biblioteca Ambrosiana, 2019), 79–112 (including Epigraphic Gəʿəz).
- BAUSI, ALESSANDRO: see HARROWER, MICHAEL J.
- BONGERS, JACOB L.: see HARROWER, MICHAEL J.
- BRANDT, STEVEN A.: see HARROWER, MICHAEL J.
- BULAKH, MARIA, ‘Innovations in Semitic color term systems’, in *Lexicalization patterns*, 159–189.
- , ‘Tigrinya’, in *The Semitic Languages*, 174–201.
- BULAKH, MARIA and DENIS NOSNITSIN, ‘An Old Amharic poem from northern Ethiopia: one more text on condemning glory’, *Bulletin of the School of Oriental and African Studies*, 82/2 (2019), 315–350.
- BUTTS, AARON MICHAEL, ‘Gəʿəz (Classical Ethiopic)’, in *The Semitic Languages*, 117–144.
- CARTER, WILLIAM: see MOENG, EMILY.
- DANIEL GIRMA, HAILU WUBSHET, and FEKEDE MENUA, ‘English Teachers’ Preferences of Professional Development Activities in Four Secondary Schools of Gurage Zone’, *IOSR Journal of Humanities and Social Science*, 24/1, Version 3 (2019), 33–42.
- DUMITRU, IOANA A.: see HARROWER, MICHAEL J.
- EBA TERESA GAROMA: see ABEBE LEMESSA SAKA.
- EDZARD, LUTZ, ‘Amharic’, in *The Semitic Languages*, 202–226.
- ELIAS, DAVID L., ‘Tigre of Gindaʿ’, in *The Semitic Languages*, 145–173.
- ENDALEW ASSEFA, ‘Major Morphophonemic Operations in Ezha (Ethio-Semitic)’, *Macrolinguistics*, 7/1 (10) (2019), 29–44.
- , ‘Typological Comparison of Relativization in Amharic and Ezha’, *Journal of Universal Language*, 20/2 (2019), 29–52.
- FAUST, NOAM, ‘Minding the Gaps in the Wolane Verbal System’, *Linguistique et Langues Africaines*, 5 (2019), 69–88.

- FEKEDE MENUTA, 'The Morpheme *jə-* in Gurage Morpho-Syntax', *IOSR Journal of Humanities and Social Science*, 24/1, Version 2 (2019), 1–10.
—: see DANIEL GIRMA.
—: see FJELD, RUTH E. VATVEDT.
- FJELD, RUTH E. VATVEDT, ELSA KRISTIANSEN, MARIANNE RATHJE, VETURLIDI OSKARSSON, NATALIA KONSTANINOVSKAIA, INAYAT GILL, and FEKEDE MENUTA, 'The worldwide use and meaning of the *f*-word', *Intercultural Pragmatics*, 16/1 (2019), 85–111.
- FRANTSOUZOFF, SERGUEI, 'Kratkie ranneaksumskie nadpisi: problemy interpretacii' ('Short early Aksumite inscriptions: problems of interpretation'), in ALEKSANDR Y. ZHELTOV and SERGUEI A. FRANTSOUZOFF, eds, *Peterburgskaja ěfiopistika: Pam'ati Sevira Borisoviča Černecova* ('Ethiopian studies in Saint-Petersburg: In memoriam of Sevir Borisovich Chernetsov') (Sankt-Peterburg: MAE RAN, 2019), 274–281 (in Russian).
- FRIDMAN, IOSIF, 'Reliance on Predicative Units as a Method of Analysing and Translating Amharic Written Texts', *Aethiopica*, 22 (2019), 148–166.
- GENSLER, ORIN D., 'Extreme Literal Mistranslation: The *Gəʕz* Text of Titus 3:1', *Aethiopica*, 22 (2019), 214–226.
- GILL, INAYAT: see FJELD, RUTH E. VATVEDT.
- GIRMA AWGICHEW DEMEKE and TAFESSE GEBRE MARIAM, 'An Examination of Amharic Grammar from Pre-17th Century Manuscripts', *Journal of Afroasiatic Languages, History and Culture*, 8/1 (2019), 53–96.
- GOLDENBERG, GIDEON, 'Pronominals in Syntax', in *5000 Jahre semitohamitische Sprachen*, 157–172.
- GUSS-KOSICKA, MARLENE, 'Amharisch lernen mit Montessoris Wortartensymbolen', *Aethiopica*, 22 (2019), 176–185.
—, *Die Verbalsysteme des Amharischen und Tigrinischen: Eine vergleichende Analyse*, Studien zum Horn von Afrika, 7 (Köln: Rüdiger Köppe Verlag, 2019); xviii, 336 pp.
- GÜTERBOCK, MICHAEL, 'Wāddi Wa^cro: Annäherung an einen tigrinischen Roman', in *5000 Jahre semitohamitische Sprachen*, 185–228.
- HAILU WUBSHET: see DANIEL GIRMA.
- HARA, SHOGO, 'チャハ語の目的語標示に関する覚え書き' ('A Memorandum on Object Marking in Chaha (Gurage)'), *Studies in Ethiopian Languages*, 8 (2019), 56–92 (in Japanese).
- HARROWER, MICHAEL J., IOANA A. DUMITRU, CINZIA PERLINGIERI, SMITI NATHAN, KIFLE ZERUE, JESSICA L. LAMONT, ALESSANDRO

- BAUSI, JENNIFER L. SWERIDA, JACOB L. BONGERS, HELINA S. WOLDEKIRKOS, LAUREL A. POOLMAN, CHRISTIE M. POHL, STEVEN A. BRANDT, and ELIZABETH A. PETERSON, 'Beta Samati: discovery and excavation of an Aksumite town', *Antiquity*, 93/372 (2019), 1534–1552 (including Epigraphic Gəʿəz).
- HELINA S. WOLDEKIRKOS: see HARROWER, MICHAEL J.
- HIRUIE ERMIA, 'The Issues of ^ʾ*Aggabāb* (Classic Gəʿəz Grammar) According to the Tradition of Qəne Schools', *Aethiopica*, 22 (2019), 312–313.
- KAPELIUK, OLGA, 'Verbal Predication in Amharic and Tigrinya: A Contrastive Study', in *5000 Jahre semitohamitische Sprachen*, 173–183.
- KELLERMANN, PETRA, 'Entwicklung von Unterrichtsmaterial: Erfahrungen aus Amharisch-Intensivkursen', *Aethiopica*, 22 (2019), 186–194.
- KIFLE ZERUE: see HARROWER, MICHAEL J.
- KOGAN, LEONID, 'Additions and Corrections to Wolf Leslau's *Comparative Dictionary of Geʿez* (1987–2017)', *Journal of the American Oriental Society*, 139/4 (2019), 893–906.
- KONSTANINOVSKAIA, NATALIA: see FJELD, RUTH E. VATVEDT.
- KRISTIANSEN, ELSA: see FJELD, RUTH E. VATVEDT.
- KRZYŻANOWSKA, MAGDALENA, 'How to Start Teaching Amharic Verbs?', *Aethiopica*, 22 (2019), 195–213.
- LAMONT, JESSICA L.: see HARROWER, MICHAEL J.
- LIUZZO, PIETRO MARIA, *Digital Approaches to Ethiopian and Eritrean Studies*, Supplement to *Aethiopica*, 8 (Wiesbaden: Harrassowitz Verlag, 2019); I, 280 pp.
- MEYER, RONNY, 'Gurage (Muher)', in *The Semitic Languages*, 227–256.
- MOENG, EMILY and WILLIAM CARTER, 'Factors in the affrication of the ejective alveolar fricative in Tigrinya', in *Theory and description in African Linguistics*, 269–285.
- NATHAN, SMITI: see HARROWER, MICHAEL J.
- NOSNITSIN, DENIS: see BULAKH, MARIA.
- OSKARSSON, VETURLIDI: see FJELD, RUTH E. VATVEDT.
- OUSMAN SHAFI, 'Noun Phrase in Mesqan', *Macrolinguistics*, 7/1 (10) (2019), 97–104.
- PECK, AMIENA: see TEDROS H. WELDEMICHAEL.
- PERLINGIERI, CINZIA: see HARROWER, MICHAEL J.
- PETERSON, ELIZABETH A.: see HARROWER, MICHAEL J.
- POOLMAN, LAUREL A.: see HARROWER, MICHAEL J.

- POHL, CHRISTIE M.: see HARROWER, MICHAEL J.
- RATHJE, MARIANNE: see FJELD, RUTH E. VATVEDT.
- SWERIDA, JENNIFER L.: see HARROWER, MICHAEL J.
- TAFESSE GEBRE MARIAM: see GIRMA AWGICHEW DEMEKE.
- TEDROS H. WELDEMICHAEL, AMIENA PECK, and QUENTIN WILLIAMS, 'Changing tastes on the linguistic landscape of Asmara, Eritrea', *Sociolinguistic Studies*, 13/1 (2019 = *Special Issue: Visceral landscapes*), 107–126.
- VILLA, MASSIMO, 'Exegesis and Lexicography in the Ethiopian Tradition: The Role of the *Physiologus*', *Comparative Oriental Manuscript Studies Bulletin*, 5/1 (2019), 5–15.
- , *Filologia e linguistica dei testi gəʿəz di età aksumita. Il Pastore di Erma*, Studi Africanistici, Serie Etiopica, 10 (Napoli: UniorPress, 2019); xxxix, 285 pp.
- VOIGT, RAINER, 'Die Prä- und Suffixkonjugationen des Semitoamitischen. The Pre- and Suffix Conjugations of Semitoamitic', in *5000 Jahre semitoamitische Sprachen*, 13–28.
- , 'On Syllable Weight in Amharic', *Aethiopica*, 22 (2019), 236–245.
- WILLIAMS, QUENTIN: see TEDROS H. WELDEMICHAEL.

Cushitic

- ABEBE LEMESSA SAKA and EBA TERESA GAROMA, 'Comparative Analysis of Amharic and Afaan Oromoo Proverbs: A meta-communication perspective', *Macrolinguistics*, 7/2 (11) (2019), 72–91.
- AHLBERG, AIJA KATRIINA, KENNETH EKLUND, SUZANNE C. S. A. OTIENO, and LEA NIEMINEN, 'From abugida to alphabet in Konso, Ethiopia: The interplay between script and phonological awareness', *Written Language & Literacy*, 22/1 (2019), 1–32.
- ALEMAYEHU FEKEDÉ and WONDOWSEN TEFAYE, 'Analysis of Linguistic Landscape of Selected Towns in Oromia: the case of policy and practice gap', *Ethiopian Journal of Social Sciences and Language Studies*, 6/2 (2019), 3–25.
- ANBESSA TEFERRA, 'The Vocalic System of Sidaama', in *5000 Jahre semitoamitische Sprachen*, 131–141.
- ANBESSA TEFERRA and TAFESSE GEBRE MARIAM, 'A Linguistic Analysis of Personal Names in Sidaama', *Journal of Afroasiatic Languages, History and Culture*, 8/1 (2019), 97–140.

- BANTI, GIORGIO, 'The footprints of the Companions: A Somali short travelogue by Jama Musse Jama, With translation and comments by Giorgio Banti', *Ethnorêma*, 15 (2019), 149–157.
- BENNETT, WILLIAM G.: see KIMPER, WENDELL.
- BLAŽEK, VÁCLAV, 'South Cushitic classification in lexicostatistic perspective', *Folia Orientalia*, 56 (2019), 41–94.
- COCHRANE, LOGAN and YESHTILA BEKELE, 'Politics and Power in Southern Ethiopia: Imposing, Opposing and Calling for Linguistic Unity', *Language Matters*, 50/3 (2019 = *Special issue: Language Politics in Africa*), 26–45 (including Cushitic and Omotic).
- DAWIT J. TILAHUN, *A Grammar of Gede'o: A Highland East Cushitic Language, Ethiopia*, PhD Dissertation, Addis Ababa University (2019).
- DEGINET WOTANGO DOYISO: see TREIS, YVONNE.
- DEJENE GEMECHU CHALA and WORKINEH DIRIBSA GUTAMA, 'The politics of personal name: Naming and self-renaming among the Oromo of Ethiopia', *Nordic Journal of African Studies*, 28/4 (2019), 1–21.
- DOWNING, LAURA J. and MORGAN NILSSON, 'Prosodic restructuring in Somali nominal constructions', in SAMSON LOTVEN, SILVINA BONGIOVANNI, PHILLIP WEIRICH, ROBERT BOTNE, and SAMUEL GYASI OBENG, eds, *African linguistics across the disciplines: Selected papers from the 48th Annual Conference on African Linguistics*, Contemporary African Linguistics, 5 (Berlin: Language Science Press, 2019), 125–142.
- EBA TERESA GAROMA: see ABEBE LEMESSA SAKA.
- EBA TERESA GAROMA and GIRMA TEFAYE TEKLE, 'Causative Constructions in Afaan Oromoo: Formal and semantic perspectives', *Macrolinguistics*, 7/1 (10) (2019), 70–96.
- EKLUND, KENNETH: see AHLBERG, AIJA KATRIINA.
- FEKEDE MENUTA and HAILU WUBSHET, 'Gender and Linguistic Proficiency in Mother Tongue and a Foreign Language: A study on English proficiency of Sidamafo speakers in Sidama Zone', *IOSR Journal of Humanities and Social Science*, 24/1, Version 1 (2019), 41–47.
- GANUZA, NATALIA: see PALM, CLARA.
- GEBRIEL ALAZAR: see HARA, SHOGO.
- GIRMA TEFAYE TEKLE: see EBA TERESA GAROMA.
- GREEN, CHRISTOPHER R.: see KIMPER, WENDELL.
- HAILU WUBSHET: see FEKEDE MENUTA.

- HARA, SHOGO, GEBRIEL ALAZAR, KOTA SUZUKI, and JUN IKEDA, 'Notes on Afar Verbal Morphology', *Studies in Ethiopian Languages*, 8 (2019), 1–19.
- HEDMAN, CHRISTINA: see PALM, CLARA.
- IKEDA, JUN: see HARA, SHOGO.
- KIMPER, WENDELL, WILLIAM G. BENNETT, CHRISTOPHER R. GREEN, and KRISTINE YU, 'Acoustic correlates of harmony classes in Somali', in *Theory and description in African Linguistics*, 199–212.
- LUTER BALCHA ERANGO and MATHEWOS WOLDEGIORGIS SIDOLE, 'The Pragmatics of Blessing Expressions in Sidaama Culture', *IOSR Journal of Humanities and Social Science*, 24/8, Series 10 (2019), 8–18.
- MATHEWOS WOLDEGIORGIS SIDOLE, TAYE GEBREMARIAM OLAMO, and ZELEKE ARFICHO AYELE, 'An Investigation on Students' Attitude towards Using Mother Tongue as a Medium of Instruction and their Awareness about its Benefits: Sidaamu Afoo in Focus', *IOSR Journal of Humanities and Social Science*, 24/3, Series 4 (2019), 61–69.
- MATHEWOS WOLDEGIORGIS SIDOLE: see LUTER BALCHA ERANGO.
- NIEMINEN, LEA: see AHLBERG, AIJA KATRIINA.
- NILSSON, MORGAN: see DOWNING, LAURA J.
- NISHIGUCHI, SUMIYO, 'Context-shift in indirect reports in Dhaasanac', in ALESSANDRO CAPONE, MANUEL GARCÍA-CARPINTERO, and ALESSANDRA FALZONE, eds, *Indirect Reports and Pragmatics in the World Languages*, Perspectives in Pragmatics, Philosophy & Psychology, 19 (Cham: Springer, 2019).
- NURSE, DEREK, 'When Northern Swahili met southern Somali', in *Theory and description in African Linguistics*, 649–665.
- ORWIN, MARTIN, 'Arabic influence on metre in Somali Sufi religious poetry', *Brill's Journal of Afroasiatic Languages and Linguistics*, 11/2 (2019), 340–374.
- OTIENO, SUZANNE C. S. A.: see AHLBERG, AIJA KATRIINA.
- PALM, CLARA, NATALIA GANUZA, and CHRISTINA HEDMAN, 'Language use and investment among children and adolescents of Somali heritage in Sweden', *Journal of Multilingual and Multicultural Development*, 40/1 (2019), 64–75.
- PEPPER, STEVE: see YRI, KJELL MAGNE.
- SUZUKI, KOTA: see HARA, SHOGO.
- TAFESSE GEBRE MARIAM: see ANBESSA TEFERRA.
- TAYE GEBREMARIAM OLAMO: see MATHEWOS WOLDEGIORGIS SIDOLE.

- TREIS, YVONNE, 'Similitive and equative demonstratives in Kambaata', *Faits de Langues*, 50/1 (2019), 175–201.
- TREIS, YVONNE and DEGINET WOTANGO DOYISO, "'Issues and maize bread taste good when they're cool": Temperature terms and their metaphorical extensions in Kambaata (Cushitic)', *Studies in African Linguistics*, 48/2 (2019), 225–266.
- VANHOVE, MARTINE, 'Finite verb forms in Beja (Cushitic): Labels *vs* functions, a historical perspective', *Faits de Langues*, 50/2 (2019, pub. 2020), 31–46.
- WAKASA, MOTOMICHI, 'カンバタ語のテキスト' ('Texts in Kambaata'), *アジア・アフリカ言語文化研究* ('Journal of Asian and African Studies'), 97 (2019), 45–76.
- WONDOWSEN TESHAYE: see ALEMAYEHU FEKEDE.
- WORKINEH DIRIBSA GUTAMA: see DEJENE GEMECHU CHALA.
- YESHTILA BEKELE: see COCHRANE, LOGAN.
- YRI, KJELL MAGNE and STEVE PEPPER, 'Sidaama dictionary', *Dictionaria*, 6 (2019), 1–3578.
- YU, KRISTINE: see KIMPER, WENDELL.
- ZELEKE ARFICHO AYELE: see MATHEOWS WOLDEGIORGIS SIDOLE.

Omotic

- AHLAND, MICHAEL, 'The development of subject case marking in Omotic-Mao', *Studies in African Linguistics*, 48/2 (2019), 185–204.
- COCHRANE, LOGAN and YESHTILA BEKELE, 'Politics and Power in Southern Ethiopia: Imposing, Opposing and Calling for Linguistic Unity', *Language Matters*, 50/3 (2019 = *Special issue: Language Politics in Africa*), 26–45 (including Cushitic and Omotic).
- PETROLLINO, SARA, 'Between tone and stress in Hamar', in *Theory and description in African Linguistics*, 287–302.
- , 'Existential predication in Hamar', *Nordic Journal of African Studies*, 28/4 (2019), 1–27.
- YESHTILA BEKELE: see COCHRANE, LOGAN.
- YETEBAREK HIZEKEAL ZEKAREAS, 'The Advent of "Modern State" in Ethiopia and the Dynamics of Personal Names and Naming Practices among the Gofa of Southwest Ethiopia', *Nordic Journal of African Studies*, 28/1 (2019), 1–19.

Reviews of Earlier Publications

BATIC, GIAN CLAUDIO and RUDOLF LEGER, eds, *Studia Africana: Papers in Honour of Sergio Baldi*, Topics in Interdisciplinary African Studies, 46 (Köln: Rüdiger Köppe Verlag, 2017); 169 pp.

Reviewed by IZABELA WILL, *Studies in African Languages and Cultures*, 53 (2019), 135–139.

BAUSI, ALESSANDRO, with assistance from EUGENIA SOKOLINSKI, ed., *150 Years after Dillmann's Lexicon: Perspectives and Challenges of Gə'az Studies*, Supplement to Aethiopia, 5 (Wiesbaden: Harrassowitz Verlag, 2016); xi, 238 pp.

Reviewed by BENJAMIN SUTER, *Bulletin of the School of Oriental and African Studies*, 82/2 (2019), 392–394; AARON MICHAEL BUTTS, *Aethiopia*, 22 (2019), 289–291.

BULAKH, MARIA and LEONID KOGAN, *The Arabic–Ethiopic Glossary by al-Malik al-Afdal: An Annotated Edition with a Linguistic Introduction and a Lexical Index*, Handbuch der Orientalistik, 1, The Near and Middle East, 113 (Leiden–Boston, MA: Brill, 2016); xix, 479 pp.

Reviewed by RONNY MEYER, *Aethiopia*, 22 (2019), 295–302.

EDZARD, LUTZ, ed., *The Morpho-Syntactic and Lexical Encoding of Tense and Aspect in Semitic: Proceedings of the Erlangen Workshop on April 26, 2014*, Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes, 104 (Wiesbaden: Harrassowitz Verlag, 2016); 242 pp.

Reviewed by ASSAF BAR-MOSHE, *Journal of the American Oriental Society*, 139/4 (2019), 1001–1003; MARIA BULAKH, *Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft*, 169/2 (2019), 491–495.

FIKRE GEBREKIDAN REDA, *Tigrinya–English/Amharic Codeswitching*, Topics in Interdisciplinary African Studies, 37 (Köln: Rüdiger Köppe Verlag, 2015); xiv, 235 pp., 2 maps, 6 illus., tables, charts.

Reviewed by RAINER VOIGT, *Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft*, 169/1 (2019), 241–244.

GUTGARC, JAROSLAV NIKOLAEVIČ, *Russko-tigrajskij tigrin'ja-russkij razgovornik i slovar' (Éritreja, Ėfiopija). መምህራ ዝርርብ ትግርኛ-ሩስያኛ ሩስያኛ-ትግርኛ ምስ መዝገብ ቋላት* ('Russian–Tigrinya Tigrinya–Russian phrasebook and dictionary (Eritrea, Ethiopia)') (Moskva: Nauka–Vostočnaja Literatura, 2017); 455 pp.

Reviewed by RAINER VOIGT, *Orientalistische Literaturzeitung*, 114/3 (2019), 181–185.

LIUZZO, PIETRO MARIA, *Digital Approaches to Ethiopian and Eritrean Studies*, Supplement to Aethiopia, 8 (Wiesbaden: Harrassowitz Verlag, 2019); I, 280 pp.

Reviewed by IRENE ROSSI, *Archeologia e Calcolatori*, 30 (2019), 525–526.

MCCOLLUM, ADAM CARTER, ed., *Studies in Ethiopian Languages, Literature, and History: Festschrift for Getatchew Haile Presented by his Friends and Colleagues*, Aethiopistische Forschungen, 83 (Wiesbaden: Harrassowitz Verlag, 2017); xv, 619 pp.

Reviewed by RALPH LEE, *Bulletin of the School of Oriental and African Studies*, 82/3 (2019), 587–589.

PETROLLINO, SARA, *A Grammar of Hamar: A South Omotic Language of Ethiopia*, Cushitic and Omotic Studies, 6 (Köln: Rüdiger Köppe Verlag, 2016); xxii, 342 pp., 3 maps, 9 charts, 76 tables.

Reviewed by RONNY MEYER, *Aethiopica*, 22 (2019), 306–311.

SAVÀ, GRAZIANO and MAURO TOSCO, *An Annotated Edition of Father G. Toselli's Dizi Grammar*, Cushitic and Omotic Studies, 5 (Köln: Rüdiger Köppe Verlag, 2016); viii, 185 pp., 3 maps, 128 illus., 9 tables, graphs.

Reviewed by MARVIN BEACHY, *Aethiopica*, 22 (2019), 303–305.

SJÖRS, AMBJÖRN, *Historical Aspects of Standard Negation in Semitic*, Studies in Semitic Languages and Linguistics, 91 (Leiden: Brill, 2018); xvi, 478 pp.

Reviewed by JACOB JAN DE RIDDER, *Wiener Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes*, 109 (2019), 365–367.

Addenda

ARAGAW ŠIBABBAW, ‘በሶስተኛና አራተኛ ክፍል የአማርኛ ቋንቋ መግሪያ መጻሕፍት የስርዓተጾታ ፍትሃዊነት ፍተሻ’ (‘Bäsostäññanna arattäñña kəfəl yä’amarəñña q^wanq^wa mämmariya mäsaḥəft yäsər^catäṣota fəthawinnät fəttäša’, ‘The examination of gender equality in the Amharic textbooks of the third and fourth grades’), *The Ethiopian Renaissance Journal of Social Science and Humanities*, 5/1 (2018), 87–93.

BAUSI, ALESSANDRO and PIETRO M. LIUZZO, ‘Inscriptions from Ethiopia. Encoding Inscriptions in Beta Maṣāḥəft’, in ANNAMARIA DE SANTIS and IRENE ROSSI, eds, *Crossing Experiences in Digital Epigraphy: From Practice to Discipline* (Warsaw–Berlin: De Gruyter, 2018, pub. 2019), 84–92.

BELLINGHAM, ERIKA: see KAWACHI, KAZUHIRO.

BOHNEMEYER, JURGEN: see KAWACHI, KAZUHIRO.

KAWACHI, KAZUHIRO, ERIKA BELLINGHAM, and JÜRGEN BOHNEMEYER, ‘Different types of causality and clause linkage in English, Japanese, Sidaama, and Yucatec Maya’, 日本認知言語学会論文集 *Papers from the 18th National Conference of the Japanese Cognitive Linguistics Association*, 18 (2018), 47–59.

LIUZZO, PIETRO M.: see BAUSI, ALESSANDRO.

MESFIN ABERRA, 'Level Of Local Languages Interferences In English-Medium Classes And Their Effect In Attaining Quality Education: The Case Of Four Secondary Schools Located Within Hawassa University's Technology Villages', *IOSR Journal of Humanities and Social Science*, 23/2, Version 5 (2018), 16–26.

WIRSCHING, CHRISTOPH, 'Der Mythos des Exotischen. Reflexiva in den omotischen Sprachen', *International Journal of Diachronic Linguistics and Linguistic Reconstruction*, 15 (2018), 367–384.